

**VERORDENING (EG) Nr. 2906/2000 VAN DE COMMISSIE****van 28 december 2000****tot opening voor het jaar 2001 van tariefcontingenten voor de invoer in de Europese Gemeenschap van producten van oorsprong uit Estland, Letland en Litouwen**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 3448/93 van de Raad van 6 december 1993 tot vaststelling van de handelsregeling voor bepaalde, door verwerking van landbouwproducten verkregen goederen <sup>(1)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 2580/2000 van de Commissie <sup>(2)</sup>, inzonderheid op artikel 7, lid 2,

Gelet op Besluit 1999/86/EG van de Raad van 18 mei 1998 inzake de sluiting van een protocol tot aanpassing van de handelsaspecten van de Europaovereenkomst waarbij een associatie tot stand wordt gebracht tussen de Europese Gemeenschappen en hun lidstaten, enerzijds, en de Republiek Estland, anderzijds, in verband met de toetreding van de Republiek Oostenrijk, de Republiek Finland en het Koninkrijk Zweden tot de Europese Unie en met de resultaten van de landbouwonderhandelingen van de Uruguayronde, waaronder ook de verbetering van de bestaande preferentieregeling <sup>(3)</sup>, inzonderheid op artikel 1 en artikel 5 van het aanpassingsprotocol,

Gelet op Besluit 98/677/EG van de Raad van 18 mei 1998 inzake de sluiting van een protocol tot aanpassing van de handelsaspecten van de Europaovereenkomst waarbij een associatie tot stand wordt gebracht tussen de Europese Gemeenschappen en hun lidstaten, enerzijds, en de Republiek Litouwen, anderzijds, in verband met de toetreding van de Republiek Oostenrijk, de Republiek Finland en het Koninkrijk Zweden tot de Europese Unie en met de resultaten van de landbouwonderhandelingen van de Uruguayronde, waaronder ook de verbeteringen van de bestaande preferentieregeling <sup>(4)</sup>, inzonderheid op artikel 2 en artikel 6 van het aanpassingsprotocol,

Gelet op Besluit 1999/790/EG van de Raad van 18 mei 1998 inzake de sluiting van een protocol tot aanpassing van de handelsaspecten van de Europaovereenkomst waarbij een associatie tot stand wordt gebracht tussen de Europese Gemeenschappen en hun lidstaten, enerzijds, en de Republiek Letland, anderzijds, in verband met de toetreding van de Republiek Oostenrijk, de Republiek Finland en het Koninkrijk Zweden tot de Europese Unie en met de resultaten van de landbouwonderhandelingen van de Uruguayronde, waaronder ook de verbeteringen van de bestaande preferentieregeling <sup>(5)</sup>, inzonderheid op artikel 2 en artikel 6 van het aanpassingsprotocol,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) Protocol nr. 2 betreffende de handel in verwerkte landbouwproducten, zoals gewijzigd bij het protocol tot aanpassing van de Europaovereenkomst met de Republiek Estland, voorziet in de vaststelling van jaarlijkse

tariefcontingenten voor de invoer van producten van oorsprong uit dat land.

- (2) Protocol nr. 2 betreffende de handel in verwerkte landbouwproducten, zoals gewijzigd bij het protocol tot aanpassing van de Europaovereenkomst met de Republiek Litouwen, voorziet in de vaststelling van jaarlijkse tariefcontingenten voor de invoer van producten van oorsprong uit dat land.
- (3) Protocol nr. 2 betreffende de handel in verwerkte landbouwproducten, zoals gewijzigd bij het protocol tot aanpassing van de Europaovereenkomst met de Republiek Letland, voorziet in de vaststelling van jaarlijkse tariefcontingenten voor de invoer van producten van oorsprong uit dat land.
- (4) Verordening (EEG) nr. 2454/93 van de Commissie van 2 juli 1993 houdende vaststelling van enkele bepalingen ter uitvoering van Verordening (EEG) nr. 2913/92 van de Raad tot vaststelling van het communautair douanewetboek <sup>(6)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 2787/2000 <sup>(7)</sup>, heeft de bepalingen gecodificeerd betreffende het beheer van de tariefcontingenten die dienen te worden benut in chronologische volgorde van de data van aanvaarding van de aangiften voor het vrije verkeer.
- (5) De in deze verordening vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het Comité van beheer voor horizontale vraagstukken inzake verwerkte landbouwproducten die niet onder bijlage I van het Verdrag vallen,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

*Artikel 1*

De jaarlijkse contingenten voor de producten van oorsprong uit Estland, Letland en Litouwen die zijn opgenomen in de respectieve bijlagen I, II en III, worden geopend van 1 januari tot en met 31 december 2001 overeenkomstig de in die bijlagen vermelde voorwaarden.

*Artikel 2*

De in artikel 1 bedoelde communautaire tariefcontingenten worden door de Commissie beheerd overeenkomstig de bepalingen van de artikelen 308 bis tot en met 308 quater van Verordening (EEG) nr. 2454/93.

*Artikel 3*

Deze verordening treedt in werking op de zevende dag volgende op die van haar bekendmaking in het *Publicatieblad van de Europese Gemeenschappen*.

Zij is van toepassing met ingang van 5 januari 2001.

<sup>(1)</sup> PB L 318 van 20.12.1993, blz. 18.

<sup>(2)</sup> PB L 298 van 25.11.2000, blz. 5.

<sup>(3)</sup> PB L 29 van 3.2.1999, blz. 9.

<sup>(4)</sup> PB L 321 van 30.11.1998, blz. 1.

<sup>(5)</sup> PB L 317 van 10.12.1999, blz. 1.

<sup>(6)</sup> PB L 253 van 11.10.1993, blz. 1.

<sup>(7)</sup> PB L 330 van 27.12.2000, blz. 1.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 28 december 2000.

Voor de Commissie

Erkki LIIKANEN

Lid van de Commissie

# BIJLAGE I

## ESTLAND

| Nummer  | GN-code                                | Omschrijving                                                                                                                                                                                                                                             | Contingent voor 2001 (in ton) | Toepasselijk recht <sup>(1)</sup> |
|---------|----------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------|-----------------------------------|
| 09.6515 | 1704 10 11                             | Kauwgom, ook indien bedekt met een laagje suiker, met een sacharosegehalte (het gehalte aan invertsuiker, berekend als sacharose, daaronder begrepen) van minder dan 60 gewichtspercenten                                                                | 210                           | 0 + EAR                           |
|         | 1704 10 19                             |                                                                                                                                                                                                                                                          |                               |                                   |
|         | 1704 90 71                             |                                                                                                                                                                                                                                                          |                               |                                   |
|         | 1704 90 75                             | Zuurtjes en dergelijk hardgekookt suikerwerk, ook indien gevuld                                                                                                                                                                                          |                               |                                   |
|         |                                        | Karamels, toffees en dergelijke                                                                                                                                                                                                                          |                               |                                   |
| 09.6517 | ex 1806                                | Chocolade en andere bereidingen voor menselijke consumptie die cacao bevatten, met uitzondering van de goederen bedoeld bij onderverdeling 1806 10 15                                                                                                    | 700                           | 0 + EAR                           |
| 09.6519 | 1905                                   | Brood, gebak, biscuits en andere bakkerswaren, ook indien deze producten cacao bevatten; ouwel in bladen, hosties, ouwels voor geneesmiddelen, plakouwels en dergelijke producten van meel of van zetmeel                                                | 150                           | 0 + EAR                           |
| 09.6521 | 2102 10 39                             | Bakkersgist, andere dan gedroogde                                                                                                                                                                                                                        | 2 800                         | 0 + EAR                           |
| 09.6523 | 2105 00                                | Consumptie-ijs, ook indien cacao bevattend                                                                                                                                                                                                               | 15                            | 0 + EAR                           |
| 09.6541 | 2202 90 91<br>2202 90 95<br>2202 90 99 | Alcoholvrije dranken, met uitzondering van de bij post 2009 bedoelde vruchten- en groentesappen, die bij de posten 0401 tot en met 0404 bedoelde producten of vetstoffen afkomstig van de bij de posten 0401 tot en met 0404 bedoelde producten bevatten | 780                           | 0 + EAR                           |
| 09.6534 | 2402 20 90                             | Sigaretten, tabak bevattend maar geen kruidnagel                                                                                                                                                                                                         | 70                            | 28,8 %                            |

<sup>(1)</sup> De verlaagde agrarische elementen (EAR) worden berekend overeenkomstig de basisbedragen zoals vermeld in Protocol nr. 2 bij de overeenkomst, en zijn van toepassing binnen de voor de contingenten vastgestelde kwantitatieve beperkingen. Deze EAR zijn onderworpen aan het maximumrecht waarin het gemeenschappelijk douanetarief in voorkomend geval voorziet.

## BIJLAGE II

## LITOUWEN

| Nummer  | GN-code                  | Omschrijving                                                                                                                                          | Contingent voor 2001 (in ton) | Toepasselijk recht <sup>(1)</sup> |
|---------|--------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------|-----------------------------------|
| 09.6501 | 1704 90 71<br>1704 90 75 | Zuurtjes en dergelijk hardgekookt suikervolk, ook indien gevuld<br>Karamels, toffee's en dergelijke                                                   | 560                           | 0 + EAR                           |
| 09.6503 | 1806 90                  | Chocolade en andere bereidingen voor menselijke consumptie die cacao bevatten, zoals bedoeld bij de onderverdelingen 1806 90 11 tot en met 1806 90 90 | 700                           | 0 + EAR                           |
| 09.6534 | 2402 20 90               | Sigaretten, tabak bevattend maar geen kruidnagel                                                                                                      | 56                            | 28,8 %                            |

<sup>(1)</sup> De verlaagde agrarische elementen (EAR) worden berekend overeenkomstig de basisbedragen zoals vermeld in Protocol nr. 2 bij de overeenkomst, en zijn van toepassing binnen de voor de contingenten vastgestelde kwantitatieve beperkingen. Deze EAR zijn onderworpen aan het maximumrecht waarin het gemeenschappelijk douanetarief in voorkomend geval voorziet.

## BIJLAGE III

## LETLAND

| Volnummer | GN-code                                                                                                                    | Omschrijving                           | Contingent voor 2001 (in ton) | Toepasselijk recht <sup>(1)</sup> |
|-----------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------|-------------------------------|-----------------------------------|
| 09.6535   | 1704 90 30<br>1704 90 51<br>1704 90 55<br>1704 90 61<br>1704 90 65<br>1704 90 71<br>1704 90 75<br>1704 90 81<br>1704 90 99 | Suikervolk                             | 350                           | 0 + EAR                           |
| 09.6536   | 1806 31 00<br>1806 32 10<br>1806 32 90<br>1806 90                                                                          | Chocolade                              | 700                           | 0 + EAR                           |
| 09.6537   | 1901 90 11<br>1901 90 19<br>1901 90 99                                                                                     | Bereidingen voor menselijke consumptie | 280                           | 0 + EAR                           |
| 09.6538   | 1905 30                                                                                                                    | Koekjes                                | 280                           | 0 + EAR                           |
| 09.6513   | 2105                                                                                                                       | Consumptie-ijs                         | 40                            | 0 + EAR                           |

<sup>(1)</sup> De verlaagde agrarische elementen (EAR) worden berekend overeenkomstig de basisbedragen zoals vermeld in Protocol nr. 2 bij de overeenkomst, en zijn van toepassing binnen de voor de contingenten vastgestelde kwantitatieve beperkingen. Deze EAR zijn onderworpen aan het maximumrecht waarin het gemeenschappelijk douanetarief in voorkomend geval voorziet.